



**Рамочная Конвенция
об изменении климата**

Distr.: Limited
15 June 2011
Russian
Original: English

**Вспомогательный орган для консультирования
по научным и техническим аспектам**

**Тридцать четвертая сессия
Бонн, 6–16 июня 2011 года**

Пункт 9 с) повестки дня

**Методологические вопросы согласно Конвенции
Интерфейс данных о парниковых газах**

Интерфейс данных о парниковых газах

Проект выводов, предложенный Председателем

1. Вспомогательный орган для консультирования по научным и техническим аспектам (ВОКНТА) с удовлетворением отметил усовершенствования, внесенные секретариатом в последние годы в интерфейс данных о парниковых газах (ПГ)¹. Он приветствовал прогресс, достигнутый в разработке системы расчета определенных пользователем показателей, согласно просьбе, высказанной ВОКНТА на его двадцать седьмой сессии, и в обеспечении доступа к информации из базы данных о компиляции и учете, согласно просьбе, высказанной ВОКНТА на его тридцатой сессии. ВОКНТА просил секретариат завершить разработку этих функций и разместить их на вебсайте РКИКООН через интерфейс данных до его тридцать пятой сессии.
2. ВОКНТА также просил секретариат, при условии наличия ресурсов, включить в модули интерфейса данных², когда это применимо, возможность представления выбросов/абсорбции ПГ в физических единицах, в дополнение к эквиваленту диоксида углерода.
3. ВОКНТА постановил рассмотреть на своей тридцать шестой сессии вопросы, касающиеся интерфейса и его связей с другими системами данных РКИКООН, с целью оценки достигнутого прогресса и определения надлежащих последующих шагов.

¹ <http://unfccc.int/ghg_data/items/3800.php>.

² Этот компонент уже имеется в модуле "Flexible Queries"
<<http://unfccc.int/di/FlexibleQueries.do>>.